



さっそく使って みよう!

さっそく人気のカフェ 「and C」で500円分の ポイントを使ってみまし た。決済方法は店員さん が教えてくれるので、電 子マネーを使ったことが ない方でも安心です。

SHOP DATA and C

住所 千駄ヶ谷I-22-4 吹上ビル IF 営業時間 8:00~18:00(月~金)/10:00~18:00(十.祝) 定休日 日

メニュー 本日のコーヒー 420円、プリン 600円等

チャージして みよう!

残高を使い切ったら新たに電 子マネーをチャージする必要が あります。ハチペイは以下の方 法でチャージが可能です。



【クレジットカード】

【セブン銀行ATM】

ページなどでご確認ください。きます。

ば、いつでもチャージが可能 る ATM 機でもチャージが可 現金でのチャージが可能です。 です。対応機種や対応されて 能です。セブン銀行 ATM 画 千円、二千円、五千円、一万 いるクレジットカードについて 面で「スマートフォンでの取引」 円の4種の札に対応していま は、各スマートフォン機種およ をタッチし、指示通りに操作 す。専用チャージ機がある場 びクレジットカードのホーム するだけで現金をチャージで 所については、公式ホーム ページをご確認ください。

※ 各キャンペーンは、予算上限に達する見込みとなった場合は、早期に終了することがあります。 ※ 別のキャンペーンで付与されたポイントには、還元キャンペーンは適用されません。





クレジットカードを登録すれ お近くのセブン - イレブンにあ ハチペイ専用チャージ機でも





専用アプリを ダウンロード

公式サイトに掲載しているリ ンク、もしくは下の QR コード からもダウンロードできます。



iPhone

Android



必要情報を 入力して 会員登録

ハチペイサイトへ

検索サイトで「ハチペイ」と入

力して公式サイトにアクセス!

コチラから

アクセスしよう!

アプリを立ち上げたら「新規登録」を タップ。アカウントの作成画面に移行 するので、必要な情報を入れて登録を 進めましょう。



Hachi Pay

Description
 Description
 Description
 Description

※ 利用可能なお店の多くではレジ横にハチベイのマークや案内が置いてあります。わからない場合は店員さんに聞いてみましょう。また、ハチベイアプリや公式ホームベージでも利用できるお店が確認できます。





渋谷区民認証をすると10,000円のチャージで 15,000円分のお買い物ができるハチペイデジタル 商品券が購入できます。

ポイント還元 キャンペーン!

還元上限は一人10,000円まで。

(数に限りがあるため、上限に達し次第終了。商品 券の購入は1人2回まで)

次のページからは神宮前二丁目&千駄ヶ谷で 使えるお店を紹介していきます



路 上シミュレーションで

レストランやカフェなどの飲食店はもちろん、 美容室やクリーニング店など、神宮前二丁目の いろいろなお店でハチペイが使えます。

PX 71/14 AZ Finom

ハンガリー人シェフが作る本格的なハンガリー料理

Finom(フィノム)はハンガリー語で「おいしい!」の意味。魔法 のスパイス「パプリカ」をはじめ、こだわりの食材を使ったハン ガリー料理を、ハンガリー人シェフが心をこめて提供。



¥ ハチペイのデジタル商品券5,000円分でこんなメニューが楽しめる!

- ・前菜盛り合わせ/2.000円
- ・ハンガリーオリジナルロールキャベツ/1,800円
- ・ハンガリーの伝統グヤーシュスープ/1.200円

ハチペイでこんなにお得!

「ディナーのテイスティングコース7,000円」を 期間限定30%ポイント還元で… -

※サービス料10%別

SHOP DATA

住所 神宮前2-19-5 AZUMAビル地下1階

営業時間 12:00~15:00(L.O.14:00)、 18:00~22:00 (L.O.21:00)

定休日 日·月·祝 電話 03-5913-8073



ファミッリャ Famiglia

新鮮な魚介類と産地直送野菜を使った本格イタリアン

屋久島などから水揚げ直送の鮮魚や、契約農家の無農薬有機野 菜など、日本とイタリアの旬の食材を使ったイタリアの郷土料理 を味わえる。ワインはイタリア産を50種以上常備。



✓ ハチペイのデジタル商品券5,000円分でこんなメニューが楽しめる!

- ・ミラノ風リゾット2.400円
- ・自家製パスタ(トロッコリ/牡蠣のソース)2,000円

ハチペイでこんなにお得!

3.960円 「シェフお任せペアリングコース13,200円」を 期間限定30%ポイント還元で・・・ -

SHOP DATA

住所 神宮前2-19-15コーポ松園2F

営業時間 ランチ(木~日·祝)/II:30-I5:00(LoI4:30)、 \vec{r} τ t - / [8:00-22:30(Lo21:30)

土・日・祝は22:00まで(Lo21:00) 定休日 月・火(祝日は営業、振替休日あり)

電話 03-6875-8944

WEB https://www.famiglia0911.com/

HATTO COFFEE

併設のアパレルファクトリーで想像力を刺激する優雅なカフェ

オリジナルホットドッグや自転車発電で作られた豆を使ったサス ティナブルなコーヒーを味わえる。併設のアパレルファクトリーで は、日本初導入となるプリンターを使った3Dプリントが可能。



¥ ハチペイのデジタル商品券5,000円分でこんなメニューが楽しめる!

- ・ドリップコーヒー(R)/450円+税・クワトロフォルマッジョドッグ/1,100円+税
- 紅茶シフォン/700円+税・濃厚ショコラテリーヌ/580円+税 ・シュガードーナツ/400円+税・ブラウニーシート/550円+税
- ・ダブルミルクレープ/720円+税 ※スイーツは日によって異なります
- 🖟 ハチペイでこんなにお得!

「HATTOジャンボドッグ1,100円+税」を

363円 期間限定30%ポイント還元で… お得

SHOP DATA

住所 神宮前2-18-19 the Folks by 10Q

営業時間 9:00-19:30(19:00L.O) 定休日 年末年始

電話 03-6910-5757



in the house

カジュアルに美味しいクラフトビールが飲めるお店

長年、神宮前で会社を経営していたアパレル出身のふたりによる お店。自分たちで現地に足を運んだブルワリーのビールを取り揃

える。美味しいビールと楽しい空間をご用意してお待ちしてます!



★ ハチペイのデジタル商品券5,000円分でこんなメニューが楽しめる!

- ・本日のビール3種飲み比べセット/1,700円
- ・本日のビール(S)/900円
- ・長野県白馬ホテル五龍館自家製ピクルス1皿盛り放題/1,200円
- ・神宮前二丁目「ぽっちりや糀薫」のカツオと筍のアヒージョ/1,000円

ハチペイでこんなにお得!

450円 「本日のビール(L)1,500円」を 期間限定30%ポイント還元で・・・ 一 お得

SHOP DATA

住所 神宮前3-31-20

営業時間 12:00-22:30(お客さまがいる限りオープン)

定休日 なし 電話 なし

Instagram @ @inthehouse_enjoybeer



天然酵母パン トゥルナージュ神宮前店

天然酵母の旨みと国産小麦の風味を味わう

一日30種ほど作られているパンは、自家製酵母をはじめ数種類の 酵母種と良質な国産小麦を使った無添加なものばかり。期間限定 商品やビーガン対応のパンも多数。



¥ ハチペイのデジタル商品券5,000円分でこんなメニューが楽しめる!

・バター角食パン(1斤)480円 ・山型サンドイッチ(日替り)500円 ・バケット(L)350円 ・ベーグル(プレーン)230円×10個

・クロワッサン (プレーン) 230円×5個

■ ハチペイでこんなにお得! 「アップルパイ600円 |を

180円 期間限定30%ポイント還元で・・・ -

SHOP DATA

住所 神宮前2-15-15 営業時間 10:00-20:00

定休日 土·日·祝 電話 03-5474-1083



美容室Ozaka

独自のスライドカット技術でスタイリングする美容室

「美しいヘアデザインは健康な頭皮から」をモットーに洗髪。スラ イドカットという独自の技術を使い、カットだけでスタイリングを 行う。完全予約制。日曜は看板娘の悠子ちゃん(1歳半)も出勤!



¥ ハチペイのデジタル商品券5,000円分でこんなサービスがお得に!

・セット/4,400円

■ ハチペイでこんなにお得!

「Ozakaカット9,350円」を 期間限定30%ポイント還元で… 2.805円

SHOP DATA

住所 神宮前2-19-10原電ビルIF

営業時間 10:00-19:00 (日18:00、月18:30、水17:00まで) 定休日 火・隔週水(基本は第一・第三水)

03-3401-3039

WEB https://www.ozaka-world.jp/



ヘアーサロンCURE

髪質改善トリートメントが人気の美容室

髪質改善トリートメントは男女問わず人気のメニュー。皮膚科学 の視点で開発されたヘアケアブランド・アジュバンの「KASUI」 の商品も取り扱う。看板猫・きなこ君を目当てに来るお客さんも。



¥ ハチペイのデジタル商品券5,000円分でこんなサービスがお得に!

・シャンプーブロー/3,500円+税 ・前髪カット/1,000円+税

ハチペイでこんなにお得!

「髪質改善トリートメント(シャンプーブロー込み)6,500円+税~」 145円 を期間限定30%ポイント還元で… ―――

SHOP DATA

住所 神宮前2-14-10

営業時間 11:00-電話などで要確認

定休日 火 電話 03-5775-2322 Instagram @ @cure2002



クリーニングシマダ

Have a clean day! 1950年創業の老舗クリーニング店

「当たり前のことを丁寧に」をモットーに、3代目店主が営む自家洗 いのお店。カウンターではマスコットキャラクターの「あいろばちゃ ん」がお出迎え。500円毎に貯まるスタンプは新規来店で2倍に!



¥ ハチペイのデジタル商品券5,000円分でこんなサービスがお得に!

・スーツ/1,980円 ・ブレザー/1,320円 ・毛布(S)/1,320円

■ ハチペイでこんなにお得!

「ダウンコート3,300円」を 期間限定30%ポイント還元で…

SHOP DATA

住所 神宮前2-13-6 営業時間 10:00-18:00 定休日 木·日·祝 電話 03-3401-5902

Facebook @clshimada



990円

お得

路 上シミュレーションで

千駄ヶ谷でもハチペイを使えるお店はたくさん! ランチやディナーはもちろん、スイーツやカフェ、 整体院でもハチペイが使えます。

ワインビストロ アンフォラ

お客さまの大切な時間に寄り添う隠れ家レストラン

ソムリエチャンピオンご夫婦が営むビストロ。「限定ハンバーグラン チ! エスプーマソース1,380円/平日は1,200円」は人気の一品。 2.000円からオーナーのオーストリアワイン大使厳選ワインも販売中。



¥ ハチペイのデジタル商品券5,000円分でこんなメニューが楽しめる!

- ・アンフォラ特製牛肉塊ボロネーゼパスタ/1,870円
- ・最高級フランスシャラン産鴨のコンフィ/2.530円
- ・デザート バニラアイスまたはカシスソルベ/550円

ハチペイでこんなにお得!

「シェフのお任せコース2人分/11,000円」を 期間限定30%ポイント還元で… -

SHOP DATA

住所 千駄ヶ谷1-7-12 2F

営業時間 11:30-14:30(平日のみ) / 17:30-22:00 定休日 月

電話 03-3405-0208



レティエ

牛乳本来の味を楽しめる濃厚ソフトクリーム

牧場直送のミルクを使用するため、牛乳本来の旨味が広がる極 上ソフトクリーム。植物性脂肪不使用で砂糖の使用料も通常の 4分の1に抑えているのも魅力的な一品。



¥ ハチペイのデジタル商品券5,000円分でこんなメニューが楽しめる!

・はちみつと3種のナッツのミルクソフト 他891円 (イートイン) のメニュー

・ミシュランショコラソフト 他781円(イートイン)のメニューなら6つ

ハチペイでこんなにお得!

「プレミアムWショコラソフト 1,078円」を 期間限定30%ポイント還元で… ―――

SHOP DATA

住所 千駄ヶ谷1-22-7 |階

営業時間 平日 12:00~18:00・土日祝 11:00~18:00

定休日 火曜日・隔週月曜 電話 03-6455-5262





PENTA Herbal Medicine Energy

体に優しく頭スッキリ! クラフトエナジードリンク

薬膳の発想から生まれたという「クラフトエナジードリンク」は、 市販のエナジードリンクにはない自然で優しい味わい。保存料・ 合成着色料不使用なのもうれしいポイント。



¥ ハチペイのデジタル商品券5,000円分でこんなメニューが楽しめる!

- ・クラフトエナジードリンク(ソーダ割り)500円のメニューなら10本
- ・クラフトエナジードリンク(ソーダ割り)+ホットドッグセット
- 1,100円のメニューなら4つ

■ ハチペイでこんなにお得!

「pentaオリジナルエナジーシロップ 3,500円」を 期間限定30%ポイント還元で… -

SHOP DATA

住所 千駄ヶ谷2-33-10 DAVISONビル I階

営業時間 10:00~18:30 定休日 なし

電話 03-6804-1786



やきがし ブリッツ

手土産にもぴったり! 焼き菓子にこだわった専門店

種類豊富な焼き菓子を取り揃えた店内は、あたたかく優しい雰囲 気。カヌレなどの定番商品のほかにも、シーズンごとにリリース されるものが変わるため、いつ行っても新しい味に出会える。



✓ ハチペイのデジタル商品券5.000円分でこんなメニューが楽しめる!

カヌレ 160円を5つ

- ・バナナケーキ 170円を5つ
- ・フィナンシェ4種セット 250円を5つ
 ・各種サブレ・マドレーヌ・ガレットブルトンヌ他 250円の商品を8つ

ハチペイでこんなにお得!

「カヌレ 160円とバナナケーキ170円を5個ずつ」 を期間限定30%ポイント還元で・・・ ――

SHOP DATA

住所 千駄ヶ谷5-29-7 ドルミ御苑保谷ビル |階

営業時間 9:00~18:00

定休日 日曜日(12月は30日・31日も休み)



CHACOあめみや

1979年創業の老舗大人気の本格ステーキ店

1979年創業の知る人ぞ知る老舗ステーキ店。変わらぬ味、そし てボリュームと値段の手軽さも長く愛されてきた秘訣。ランチタイ ムのハンバーグステーキも人気だ。



メ ハチペイのデジタル商品券5.000円分でこんなメニューが楽しめる!

- ・リブロースステーキ 10oz 3,960円
- ・グラスワイン 550円
- **・**ライス 220円

₩ ハチペイでこんなにお得!

「サーロインステーキ 20oz 10,835円」を 期間限定30%ポイント還元で…

SHOP DATA

住所 千駄ヶ谷1-7-12

営業時間 ランチタイム(火曜日~金曜日) 11:30~14:00、 ディナータイム(火曜日~土曜日)17:00~22:00

定休日 月曜日、第一日曜日 電話 03-3402-6066



鳩やぐら

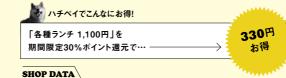
"将棋めし"としても話題の街の和食食堂

豚生姜焼き、チキン南蛮、サバの山椒焼きといった和食のランチ が1,100円でボリュームも満点。豚と厚揚げ卵とじなど「将棋め し」として話題のメニューは、テイクアウトでも楽しめる。



¥ ハチペイのデジタル商品券5,000円分でこんなメニューが楽しめる!

・4人で鳩やぐらランチ/4,400円



住所 千駄ケ谷1-22-4

営業時間 12:00-15:00(L.O.14:00) / 18:30-22:00 定休日 日

電話 090-3316-8108



standard+

ドライカットでどんな髪の悩みにもアプローチ!

自然な生えグセを無視せず、無理な力を加えず切る「ドライカッ ト」。ドライカットの生まれた名店で24年修行を積んだ技術で、 どんな方でも、お手入れしやすい、長持ちする、上品な髪型に。



¥ ハチペイのデジタル商品券5,000円分でこんなメニューがお得に!

・ヘッドスパ(10分)&ブロウ/4,500円+税



SHOP DATA

住所 千駄ヶ谷 4-16-4 カーサ千駄ヶ谷 店舗101 営業時間 II:00-21:00(平日、土曜)/II:00-19:00 (日·祝)

定休日 火·第2、第3月 電話 03-6432-9622



千駄ヶ谷駅前整体院

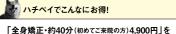
短時間&短期間で悩みを改善する矯正特化型整体院

丁寧なカウンセリングで悩みを聞き出し、本気の改善を目指してく れる整体院。一人ひとりの状態に合わせた施術で、不調の原因を 見直し、矯正してくれるので、高い効果があると定評だ。



✓ ハチペイのデジタル商品券5,000円分でこんなメニューがお得に!

・全身矯正・約30分(2回目以降ご来院の方)/4,900円



「全身矯正・約40分(初めてご来院の方)4,900円」を 期間限定30%ポイント還元で…

SHOP DATA

住所 千駄ヶ谷1-20-3 バルビゾン|| 1階

営業時間 10:00-20:00 定休日 木

電話 03-6721-1828





神宮前二丁目&千駄ヶ谷でハチペイを使えるお店リスト

DEENEY'S

サンドイッチ

神宮前2-3-26

営業時間 11:30-18:00 (週末は9:00-18:00)

定休日 月・火 電話 03-5411-2022 https://deeneys.jp/

MOKUBAZA

カレー

神宮前2-28-12

営業時間 木・金・土11:30-15:00(14:30L.O)/

月~±18:00-22:00 (21:30L.O) 定休日 日・祝

03-3404-2606 電話

http://www.mokubaza.com/

BROWN HORSE

ステーキ

神宮前2-22-I

営業時間 月~金11:30-15:00、18:00-24:00/

+12:00-15:00, 17:00-24:00

定休日 日

03-6447-2526

https://brown-horse.net/

ヴィネリアヒラノ

イタリアン

住所 千駄ヶ谷2-5-5

営業時間 月・木・金17:00-0:00/±15:00-23:00 定休日 火・水・日

03-5772-6230 Facebook @vineria HIRANO

移民の歌

創作アジアンダイニング

神宮前2-31-7 BIF 営業時間 11:30-16:00、18:00-23:00

定休日 日 電話 03-6804-5211

Instagram @imin no uta official

MOMINOKI HOUSE

ナチュラルフードレストラン

神宮前2-18-5

営業時間 11:00-15:00、17:00-22:00 (日・祝は21:00まで)

定休日 不定休

電話 03-3405-9144

WEB https://www.mominoki-house.net/

旦過

もつ鍋

神宮前2-15-2

営業時間 17:00-23:00 (土日は22:00まで)

定休日 不定休 電話 03-6447-2324

魚まみれ眞吉神宮前本館場末店 居酒屋

神宮前2-19-16

営業時間 11:30-14:00、17:30-23:00 ※電話でご確認ください

定休日 なし 電話

03-3401-3917

https://www.shinkichisan.com/

ポピーズ2

神宮前2-20-12 営業時間 20:00- 翌3:00 定休日 なし 電話 090-8599-7314

SCOO

ビアバー

神宮前2-18-7 営業時間 月・水・木17:00-22:00/

金·土·日12:00-22:00

定休日 不定休 (instagram 参照) 電話 090-4512-4900 Instagram @scoo.harajuku

ぼっちりや 糀董

立ち飲み

神宮前2-20-10 営業時間 11:30-22:00 (21:00L.O) 定休日 日・祝 instagram @botchiriya hanaka

La Cantina Bessho

ワイン販売

住所 神宮前2-25-5 営業時間 15:00-21:00 定休日 В

電話 03-3401-1991

WEB https://lacantina-bessho.tokyo/

TO/RE

ヘアサロン

住所 神宮前2-19-14 2F 営業時間 11:00-21:00 不定休 電話 03-6438-9394 WEB http://to-re.jp/

CORBO. works&shop レザーアイテム

住所 神宮前2-21-12 営業時間 12:00-19:00 定休日 お盆、年末年始 電話 03-5770-7500 https://corbo.co.jp/

USONIAN GOODS STORE メンズファッション

神宮前2-19-16 営業時間 12:00-19:00 定休日 年末年始 電話 03-5410-1776

WFB http://usoniangoodsstore.com/

MAIDENS SHOP

メンズファッション

神宮前2-19-12 営業時間 12:00-19:00 定休日 不定休 03-5410-6686 電話 WEB http://shop.maiden.jp/

MAIDENS SHOP WOMEN

レディースファッション

神宮前2-20-9 営業時間 12:00-19:00 不定休 電話 03-5772-5088

http://shopwomen.maiden.jp/

ほろファミリック ベビーグッズ

神宮前2-19-10 営業時間 11:30-18:30 定休日 日・月 03-6770-3125

https://horofamiric.theshop.jp/

MAIDEN COMPANY

衣料品輸入・製造

千駄ヶ谷2-9-10 電話 03-5410-8873 http://www.maiden.jp/

彩食絢美(さいしょくけんび)

日本酒販売・イベント

千駄ヶ谷4-11-9 千駄ヶ谷マンハイム605 営業時間 詳細はウェブサイトにてご確認ください。

不定休 03-3404-1707

電話

https://www.saishokukenbi.com/

E · A · T GRILL & BAR アメリカンビストロ

千駄ヶ谷4-10-4

営業時間 11:30-15:00/18:00-23:00 (L.O 22:00)

定休日 月

03-6447-2218

https://eat-burger.com

千駄ヶ谷厨房 レストラン

千駄ヶ谷1-7-12 営業時間 11:00-22:00 定休日

年末年始 03-3478-4333

rico curry カレー

千駄ヶ谷3-8-14 営業時間 11:30-15:00

B 定休日

電話 090-5260-5208

https://www.rico-curry.com/

and J board

お店や会社の求人情報、サークル活動のお知らせ、イベント情報など、 神宮前二丁目と千駄ヶ谷のホットなトピックをお知らせする"人と街をつなぐ"掲示板です。 耳寄りな情報がありましたら、右のQRコードよりフォームにアクセスして、 このコーナーに掲載したい情報をお寄せください! 掲載料は無料です。





1994年より千駄谷小学校と近隣の小 学生を中心に、バスケットボールの 楽しさや厳しさを体験し、学校や学 年・学級の枠をこえた友達の輪が広 べるよう、保護者が中心となって運 活動場所は千駄谷小学校の体育 館。現在、毎週土曜9~13時、日曜 |3~|8時に活動中。毎年|~2月は渋

http://sendagayabc.web.fc2.com/

ミニバスのメンバー募集中。 見学・体験入部いつでも大歓迎!



東京ランニングフェスタ開催

2/25(土)~3/31(金) お得な特典がいっぱい!



マラソン大会やイベントで配布される『ランフェス缶バッジ』をゲット&協力店に 持参すると、値引きなどの特典が受けられます

人気カレー店「リコカレー」が仕込みスタッフ、フェススタッフを募集中。カレー

が好き! フェスが好き! 楽しいことが大好きな食いしん坊の方、ご応募ください!

詳細 ▶ https://www.marathon.tokyo/events/running-festa/

住所▶千駄ヶ谷3-8-14(ricopua本店)

電話▶090-5260-5208



千駄ヶ谷社会教育館 2/11(土)~12(日)10時~16時 団体発表会を開催

千駄ヶ谷社教館を利用している団体による個性 豊かな発表会。展示発表(写真、書道、手芸品 など) や演技発表(太極拳、フラダンス、舞踊 など)の他、指圧体験、着つけ体験、昔話、創 作話、絵本読み聞かせなどの体験も。 住所▶千駄ヶ谷1-6-5



アパレル隆昌祈願針供養 2/8(日)神籬設置/11:00~ 本殿参拝/15:00~鳩森八幡神社

折れたり曲がったりした針を豆腐に刺して供養 し、千駄ヶ谷を支えるアパレル業界の隆昌と千 駄ヶ谷・渋谷の益々の発展をお祈りします。針 の持ち込み可。時間内に神社にお越しください。 本殿参拝はどなたでもご参加いただけます。 主催▶千駄ヶ谷鳩森 風と土の会

催し



オリンピックの歴史を感じる 旧国立競技場の壁画が移設完了! 24時間無料で見学可能です

旧国立競技場に設置されていた日枚の壁画が、 新国立競技場へ移設。1964年の東京五輪開催時 に制作された壁画たちは圧巻! 24時間見学可 能。東京五輪の歴史を、アートを通じて感じて みよう。

住所▶新宿区霞ヶ丘町10-1



神宮前二丁目楽団 神二在住・在勤者を中心とした 音楽好きのゆるい同好会

初心者を優先に、人前で楽器演奏・歌唱するこ とを目標とした、バンドというよりゆる~い同 好会。聞く人を楽しませるスタンダードを中心 にして、アレンジ・替え歌で勝負!

詳細▶ https://www.facebook.com/groups/631615723657744



渋谷区立中央図書館 2/11(土)、18(土)映画会や 毎週水曜おはなし会を開催

2/11 (土) 15時~15時半こども映画会「ウォル トディズニー名作アニメ集」(定員60人)、2/18 (土) |4時~|6時映画会『書くことの重さ 作 家・佐藤泰志』(定員20人)、毎週水曜15時~15 時半おはなし会(定員20人)を開催。



きれいな渋谷プロジェクト「 街のごみを拾ってスッキリ ご近所さんの輪も広がる

東京オリパラをきっかけにスタートした美化活 動は現在も継続中。ごみ拾いをきっかけにご近 所付き合いがもっと広がるかも! ハチペイと 同時にはじまった、まちのコイン「ハチポ」が もらえます。

詳細 ▶ https://kireinashibuya.hp.peraichi.com/



有限会社タイプフェイス 長期登録が可能な アルバイトスタッフ募集中

書籍・雑誌の装丁などを行い、本誌のデザイン も手がけるタイプフェイスで、アルバイトス タッフ(登録制)を募集中。

住所▶神宮前2-30-22ビラ・フレスカ304号室

詳細▶ http://dtp.to/campaign.html



渋谷区よりハチペイ導入店舗募集 あなたのお店にもハチペイを導入しませんか? 手数料はいっさいかかりません

これまで電子決済を導入していなかったお店も、申込みから利用方法まで区の職員が丁寧にサポートしま すので、ハチペイ導入をぜひご検討

詳細▶ https://www.hachi-pay.tokyo/store/merit/

ください。







千駄谷サッカークラブフィールドを翔ける

冬空の下ではじける子どもたちの好奇心

昨年、日本中を熱くさせた「FIFA ワールドカッ **見て、サッカーへの興味が膨らんだ人も多いので** 聞いたところ「見てなーい!」とあっけらかんと は? 今回「and」」の表紙を飾ってくれた千駄 **谷サッカークラブのメンバーも、日々サッカーに** 帯の放送ですからね」そう笑うのは、この千駄谷 しては難しいですから」 **情熱を燃やし続けている。ここでは彼らの活動の** サッカークラブで監督を務める斉藤正明さんだ。 一部を紹介したい。

2022サッカーワールドカップの熱戦に湧いて いた12月のある朝、千駄谷小学校の校庭はサッ カーボールを追いかける子どもたちと、それを応 援する大人たちの声で活気にあふれていた。年少 から小学6年生までが集い、毎週十曜日と日曜日 に練習をしている千駄谷サッカークラブは、1983 業に専念しながら、土日には母校に帰り子どもた 年から続く歴史のあるクラブだ。子どもたちがちの指導にあたっているという。 サッカーに初めて触れる場として、チーム全員が サッカーを楽しめるように ― そんな方針に基 づいて、JFA 公認指導者の資格を持ったコーチ陣 が、130名以上の部員に日々熱い指導を行なって カーをやっていた仲間が結構いるんですよ。だか

取材日はちょうどワールドカップ決勝戦を夜に 導チームが作れていると思います。もちろん、 した返答。「まあ、子どもが見るには厳しい時間

「子どもたちはやっぱりテレビで試合を見るより 目の前のボールを追いかけているのが楽しいのだと 思います。男子が多いですが、女子部員もいますし、 千駄谷小学校以外の学校から来る子もいます」

温かな視線で子どもたちを眺める斉藤監督だたちの情操教育にも良い影響を与えているに違い が、実は千駄谷サッカークラブの OB。平日は本ない。

「僕は地元がこのあたりなので出身も千駄谷小 学校です。コーチ陣にもその頃から一緒にサッ らきちんと人となりを知っていて、信頼できる指身で感じることができるはずだ。

プカタール2022」。サムライブルーたちの雄姿を ひかえていたが、試合を見ているか子どもたちに サッカー経験があれば誰でもコーチになれるとい うわけではありません。サッカーが上手くても、 子どもと上手に接することができないと指導者と

> 勝負に勝つことを目的にするのではなく、まず 子どもたちの可能性や伸びしろを広げていきた い。そんな千駄谷サッカークラブの方針に共鳴し たコーチ陣は、校庭で自由に走り回る子どもたち をおおらかに見守りながら、しっかりとしたサッ カー指導も欠かさない。このメリハリが、子ども

千駄谷小学校の校庭は昨年9月に天然芝が敷か れ、サッカーにはうってつけの環境となった。こ こで子どもたちが学ぶのは、サッカーのルールだ けではない。思いっきり運動することの爽快感、 そして仲間と共にスポーツに打ち込む楽しさを全

チームメンバー募集中!

千駄谷サッカークラブでは、 随時新入部員を募集しています。 年少~6年生まで応募可能です。 無料体験入部を希望の方は、 直接練習にお越しください。

練習:土・日(千駄谷小学校) 年少~2年生/9:00-10:30 3年生~6年生/9:30-13:00 水・金(渋谷区スポーツセンター)

2年生~6年生/16:00-18:00 年会費: 1,000円(スポーツ保険含む) 月会費:年少~2年生/2,000円、

3年生~6年生/3,000円





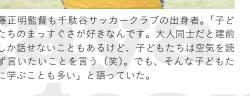




て練習をし、その

斉藤正明監督も千駄谷サッカークラブの出身者。「子ど もたちのまっすぐさが好きなんです。大人同士だと建前 でしか話せないこともあるけど、子どもたちは空気を読 まず言いたいことを言う(笑)。でも、そんな子どもた ちに学ぶことも多い」と語っていた。

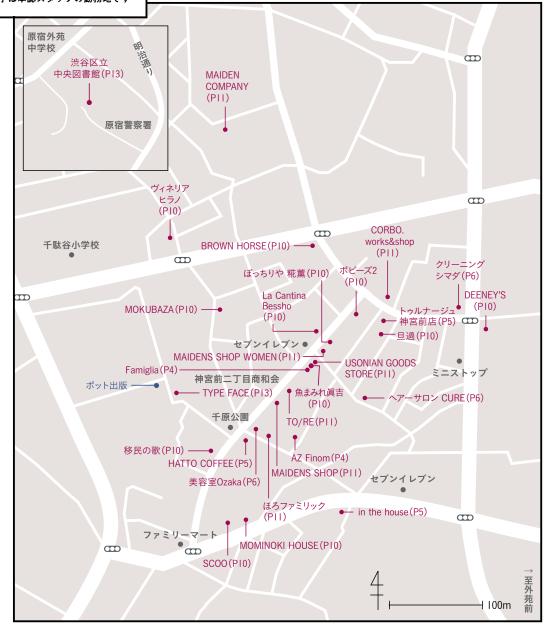
umbro





掲載店MAP

※赤字は今号に登場したお店、 青字は本誌スタッフの勤務地です





『and J』とは?

千駄ヶ谷大通り商店街と、神宮前二丁目商和会が地元のメンバーと共に 作り上げていく、地域深堀りマガジンです。『and J』の「J」にはジモト・ ジュニア・ジングウマエ・(千駄ヶ谷の鳩森) ジンジャ・自由といった 意味を込めています。

Fand Javol.4

2023年2月1日 13,000部発行

(各戸配布10,000、会員配布3,000) A4判·16P·4C

※掲載店の営業時間等は取材時のものです。最新の情報は 各店舗のWEBサイトなどでご確認ください。

『and J』編集委員会

千駄ヶ谷大通り商店街/担当・岡崎 千駄ヶ谷1-21-2/03-3401-1830(月水金13~17時)

神宮前二丁目商和会/担当・沢辺(ポット出版内) 神宮前2-33-18-303/03-3478-1774

STAFF 『and 』編集委員会は、 地元の在住・在勤者を中心に編成しました。

上野絵美、岡﨑千治、木村瞳、鴻池奏、 編集 沢辺均、清木淳子、竹田磨央

渡邊民人、谷関笑子[TYPE FACE]、和田隆之[dress-sing] デザイン

表紙写真 浜村菜月

NEXT!

『and J』vol.5は 2023年夏に発行予定です。 お楽しみに!